



МІНІСТЕРСТВО ЕКОНОМІЧНОГО РОЗВИТКУ І ТОРГІВЛІ УКРАЇНИ  
 ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ВВ

# СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

Зареєстровано в Реєстрі за № UA 1.003.0051423-13  
 Зареєстровано в Реєстрі

Термін дії з 18.03.2013 до 29.09.2015  
 Срок действия с

**Продукція** Установчо-виробничі АТС (УВАТС) т. м. Panasonic моделі KX-TDE600UC\*,  
*Продукция* версія ПЗ-3, ємністю до 432 абонентських номерів, (де \* - від однієї до чотирьох будь-яких літер латинського алфавіту та/або цифр для позначення кольору корпусу виробу та країни призначення виробу) у комплекті з системними телефонними апаратами

8517

код УКТ ЗЕД, ТН ЗЕД

код ДКПП, ОКП

**Відповідає вимогам**  
*Соответствует требованиям*

ДСТУ 4467-1:2005 (IEC 60950-1:2001, Mod), ДСТУ IEC 61000-3-2:2004 (IEC 61000-3-2:2004, IDT), ДСТУ EN 61000-3-3:2012 (EN 61000-3-3:2008, IDT), ДСТУ CISPR 22:2007 (CISPR 22:2006, IDT), ДСТУ CISPR 24:2006 (CISPR 24:1997, IDT), ГОСТ 7153-85 (п.3.5), КНД 45-076-98, АЦСС-1, ДСТУ ГОСТ 30428:2004, ГСТУ 45.032-2005 (п.п 6.5, 6.6, таблиця 1 п.п. 1.15, 2.4 (стосовно цифрових системних телефонів та ІР-телефонів); п.п 6.4-6.7, таблиця 1 п. 2.7, 2.8 (стосовно двохрановодових аналогових абонентських ліній), ГСТУ 45.033-2005 (крім п. 7.5), ДСТУ ETSI ES 203 021-2:2008, ДСТУ ETSI ES 203 021-3:2008, ДСТУ ІТУ-Т К.21:2008 (ІТУ-Т К.21:2007, IDT), ГСТУ 45.022-2001, ГСТУ 45.023-2001, Рекомендації ІТУ-Т G.704 (10/98), Рекомендація ІТУ-Т Р.310 (06/2009)- для цифрових СТА. Повні назви НД знаходяться за web-адресою <http://www.ukrtest.kiev.ua/ru/51/>

**Виробник продукції** "Panasonic System Networks Co., Ltd"  
*Изготовитель продукции* 4-1-62, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka-shi, Fukuoka, 812-8531, Японія, на підприємстві "Panasonic System Networks Vietnam Co., Ltd.", Lot J1/2, Thang Long Industrial Park, Dong Anh district, Hanoi, В'єтнам

**Сертифікат видано** ТОВ "Панасонік Україна Лтд", 03022, м. Київ, провулок Охтирський, 7, Україна,  
*Сертификат выдан* що діє за дорученням "Panasonic Corporation", Японія від 01.04.2011  
 код ЄДРПОУ: 37413729

**Додаткова інформація** виготовляються серійно і ввозяться з 18.03.2013 до 29.09.2015 та реалізуються з  
*Дополнительная информация* урахуванням гарантійного терміну зберігання. Технічний нагляд за сертифікованою продукцією проводиться щорічно згідно з програмою технічного нагляду. Галузь застосування наведено в додатку до рішення.

**Сертифікат видано органом з сертифікації** ДП "Укрметрестстандарт", 03680, м. Київ, Метрологічна 4,  
*Сертификат выдан органом по сертификации* тел. 526-43-79 (свідоцтво про уповноваження №UA.PN.003 /свідоцтво про призначення № UA.P.003, атестат акредитації Національного агенства з акредитації України № 10023)

**На підставі** сертифіката СВJPTUV-022913-M1 від 17.02.10 виданого NCB TUV Rheinland Japan Ltd., Японія, Рішення  
*На основании* УкрТЕСТ Укрметрестстандарту № 808CB2-13 від 28.02.13 та протоколів випробувань НТВЦ "УкрТЕСТ" Укрметрестстандарту №1127-5-2012 від 08.05.12, № 1128-2-2012 від 15.05.12 (атестат акредитації №2Н635 від 29.06.12), ВЦ ТОВ НВФ "Філюм" № 14/12 від 23.03.12 (атестат акредитації № 2Н332 від 14.04.11). Звіт з обстеження з технічного нагляду ОС "УкрСЕРТРАДІО" від 29.09.12

№ 941342

Заступник Керівника органу з сертифікації  
 Руководитель органа по сертификации  
 М.П.  
 Погджено.  
 Адміністрація Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
 Голова ТКС  
 О.А.Баранов

В.Д.Ример

ініціали, прізвище

Чинність сертифіката відповідності можна перевірити в Реєстрі системи УкрСЕПРО за тел. (044) 537-35-76



# ДОДАТОК 1

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13

“ ” від 18.03.2013.

1. Галузь застосування: УВАТС "Panasonic" моделі KX-TDE600UC\* може застосовуватись в Україні в телекомунікаційній мережі загального користування при підключенні:

- двохпроводових аналогових абонентських ліній;
- цифрових ліній ISDN PRI з сигналізацією DSS1 (АЦСС-1);
- цифрових ліній ISDN BRI з сигналізацією DSS1 (АЦСС-1);
- інтерфейсу 10/100 Base T Ethernet (SIP, H.323)

2. Склад обладнання:

№	Модель	Опис	Виробник
1.	KX-NT400RU	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
2.	KX-NT321RU*	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
3.	KX-NT366RU*	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
4.	KX-NT346RU*	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
5.	KX-NT343RU*	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
6.	KX-NT400RU	Системний IP телефонний апарат	PSNV/Vietnam
7.	KX-DT321UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
8.	KX-DT333UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
9.	KX-DT343UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
10.	KX-DT346UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
11.	KX-T7730UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
12.	KX-T7735UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam

Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов

Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.



В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977481



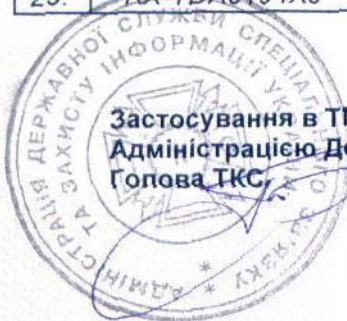
# ДОДАТОК 2

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13

від 18.03.2013.

13.	KX-T7630UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
14.	KX-T7633UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
15.	KX-T7636UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
16.	KX-T7665UA*	Системний телефонний апарат	PSNV/Vietnam
17.	KX-TDA0168XJ	Плата Caller ID для внутрішніх абонентів (EXT-CID)	PSNV/Vietnam
18.	KX-TDA0170XJ	8-портова плата цифрових гібридних внутрішніх ліній	PSNV/Vietnam
19.	KX-TDA0171XJ	8-портова плата цифрових внутрішніх ліній	PSNV/Vietnam
20.	KX-TDA0172XJ	16-портова плата цифрових внутрішніх ліній	PSNV/Vietnam
21.	KX-TDA0173XJ	8-портова плата аналогових внутрішніх ліній	PSNV/Vietnam
22.	KX-TDA0177XJ	16-портова плата аналогових внутрішніх ліній з функцією Caller ID	PSNV/Vietnam
23.	KX-TDA0184XJ	8-портова плата зовнішніх ліній E&M	PSNV/Vietnam
24.	KX-TDA0189XJ	8-портова плата Caller ID	PSNV/Vietnam
25.	KX-TDA0190XJ	Допоміжна базова плата	PSNV/Vietnam
26.	KX-TDA0191XJ	4-канальна плата зберігання повідомлень	PSNV/Vietnam
27.	KX-TDA0192XJ	2-канальна плата зберігання повідомлень	PSNV/Vietnam
28.	KX-TDA0193XJ	8-портова плата Caller ID	PSNV/Vietnam
29.	KX-TDA0194XJ	4-канальна плата зберігання повідомлень	PSNV/Vietnam



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов



Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.

В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977482



ДЕРЖАВНИЙ КОМПІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ  
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ  
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЕ

# ДОДАТОК 3

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13  
від 18.03.2013.

30.	KX-TDA0196XJ	Плата дистанційного адміністрування	PSNV/Vietnam
31.	KX-TDA0284XJ	4-портова плата BRI	PSNV/Vietnam
32.	KX-TDA0288XJ	8- портова плата BRI	PSNV/Vietnam
33.	KX-TDA0290CJ	Плата PRI	PSNV/Vietnam
34.	KX-TDA0470XJ	16- портова плата VoIP внутрішніх ліній	PSNV/Vietnam
35.	KX-TDA0484XJ	4-канальна плата шлюзу VoIP (IP-GW4)	PSNV/Vietnam
36.	KX-TDA0490XJ	16-канальна плата шлюзу VoIP	PSNV/Vietnam
37.	KX-TDA1176X	16-портова карта аналогових внутрішніх абонентів із функціями Caller ID та очікування (MCSLC16)	PSNV/Vietnam
38.	KX-TDA1178X	24-портова арта аналогових внутрішніх абонентів із функціями Caller ID та очікування (MCSLC16)	PSNV/Vietnam
39.	KX-TDA6110X*	Провідна плата системної шини (BUS-M)	PSNV/Vietnam
40.	KX-TDA6111X*	Плата розширення системної шини (BUS-ME)	PSNV/Vietnam
41.	KX-TDA6166X*	16-канальна плата заглушення луни (ECHO16)	PSNV/Vietnam
42.	KX-TDA6174X*	16-портова плата аналогових внутрішніх ліній (ESLC16)	PSNV/Vietnam



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов

Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.



В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977483



ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ  
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ  
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЕ

# ДОДАТОК 4

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13  
від 18.03.2013.

43.	KX-TDA6175X*	16-портова плата аналогових внутрішніх ліній з функцією "очікуюче повідомлення" (EMSLC16)	PSNV/Vietnam
44.	KX-TDA6178X*	24-портова плата аналогових внутрішніх ліній з Caller ID	PSNV/Vietnam
45.	KX-TDA6179XJ	24-портова плата аналогових внутрішніх ліній з функцією "очікуюче повідомлення"	PSNV/Vietnam
46.	KX-TDA6181X	16-портова плата аналогових зовнішніх ліній (ELCOT16)	PSNV/Vietnam
47.	KX-TDA6201XJ	Настінне кріплення	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
48.	KX-T30865RU	Домофон	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
49.	KX-T7765X	Домофон	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
50.	KX-TDE600UC	Основний блок	PSNV/Vietnam
51.	KX-TDE620BX	Додатковий блок	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
52.	KX-TDA0103XJ (PSLP1432)	Блок живлення типу "L"	Merata/Thailand (OEM)
53.	KX-TDA0103XJ* (ETX1KM752MB)	Блок живлення типу "L"	PED/China



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

*О.А. Баранов*  
О.А. Баранов



Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.

*В.Д.Ример*  
В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977484



ДЕРЖАВНИЙ КОМПІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ  
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ  
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЕ

# ДОДАТОК 5

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13

від 18.03.2013.

54.	KX-TDA0104XJ (PSLP1433)	Блок живлення типу "M"	Merata/Thailand (OEM)
55.	KX-NT303X*	Консоль прямого доступу	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
56.	KX-NT305X*	Консоль прямого доступу	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
57.	KX-A239BX (PQLV206CE)	Блок живлення до системних IP телефонів серії KX-NT3xx	TPI/China (OEM)
58.	KX-A420CE (PSLP1662)	Блок живлення до системних IP телефонів моделі KX-NT400RU	TEC/China (OEM)
59.	KX-A228XJ	Кабель аварійного живлення до блоку живлення типів "S" та "M"	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
60.	KX-A229XJ	Кабель аварійного живлення до блоку живлення типів "L"	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
61.	KX-TDE0105XJ	Плата додаткової пам'яті (IPCMEC)	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
62.	KX-TDE0110X*	Плата DSP16	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
63.	KX-TDE0111X*	Плата DSP64	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
64.	KX-TDE6101RU	Плата центрального процесора (IPC-EMPR)	PSN/Japan, PSNV/Vietnam

Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов

Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.



В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977485



ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ  
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ  
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЕ

# ДОДАТОК 6

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13

від 18.03.2013.

65.	KX-TDA0144XJ	Плата інтерфейсу 8 стільникових станцій (CSIF8)	PCC/Japan, PCV/Vietnam
66.	KX-TDA0161XJ	4-портова плата домофону	PSNV/Vietnam
67.	KX-TDA0164XJ	4-портова плата зовнішнього вводу/виводу (EIO4)	PSNV/Vietnam
68.	KX-TDA0166XJ	16-канальна плата (ECHO16)	PSNV/Vietnam
69.	KX-DT301X*	Плата модуля USB до системних телефонів	PSNV/Vietnam
70.	KX-T7601X*	Плата модуля USB до системних телефонів	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
71.	KX-DT390RU*	Консоль прямого доступу	PSNV/Vietnam
72.	KX-T7740X*	Консоль прямого доступу	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
73.	KX-T7640X*	Консоль прямого доступу	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
74.	KX-T7603X*	Консоль прямого доступу	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
75.	KX-TVM200BX	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
76.	KX-TVM204X	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
77.	KX-TVM296X	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
78.	KX-TVM503X	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов



Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.

В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977486



# ДОДАТОК 7

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13  
від 18.03.2013.

79.	KX-TVM50BX	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
80.	KX-TVM524X	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
81.	KX-TVM594X	Система голосової пошти	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
82.	KX-NCS4950XJ	Ключ активації для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
83.	KX-NCS41042XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
84.	KX-NCS4104XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
85.	KX-NCS4201XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
86.	KX-NCS4208XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
87.	KX-NCS4501XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)

Голова ТКС

О.А. Баранов



Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.

В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977487





ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ  
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ  
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЕ

# ДОДАТОК 8

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання  
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA 1.003.0051423-13  
“ ” від 18.03.2013.

88.	KX-NCS4508XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
89.	KX-NCS4701XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam
90.	KX-NCS4716XJ	Ключ активації віртуальних карт для для KX-TDE600RU, KX-TDE600UC	PSN/Japan, PSNV/Vietnam

3. Гарантійне та післягарантійне обслуговування здійснюють уповноважені центри обслуговування продукції "Panasonic", перелік яких наведено в гарантійній картці виробника, яка надається до кожного зразка продукції.

Адреса представництва фірми "Panasonic (CIS) Oy" в Україні:  
03022, м. Київ, провулок Охтирський, 7,  
тел. (44) 490-34-35, факс (44) 490-34-29



Застосування в ТМЗК погоджено  
Адміністрацією Держспецзв'язку (ТКС 03/13-1)  
Голова ТКС

О.А. Баранов



Керівник органу з сертифікації  
Руководитель органа по сертификации

М.П.

В.Д.Ример

ініціали, прізвище

№ 977488